



SALA STAMPA DELLA SANTA SEDE **BOLLETTINO**

HOLY SEE PRESS OFFICE BUREAU DE PRESSE DU SAINT-SIÈGE PRESSEAMT DES HEILIGEN STUHL
OFICINA DE PRENSA DE LA SANTA SEDE SALA DE IMPRENSA DA SANTA SÉ
BIURO PRASOWE STOLICY APOSTOLSKIEJ دار الصحافة التابعة للكرسي الرسولي

N. 0308

Martedì 18.05.2021

Comunicato Stampa del Pontificio Consiglio per il Dialogo Interreligioso

Testo in lingua italiana

Traduzione in lingua francese

Traduzione in lingua inglese

Testo in lingua italiana

Il 19 maggio 2021 ricorre il XXX Anniversario del Documento *Dialogo e Annuncio. Riflessioni e Orientamenti sul dialogo interreligioso e l'annuncio del vangelo di Gesù Cristo*, pubblicato congiuntamente dal Pontificio Consiglio per il Dialogo Interreligioso (PCDI) e dalla Congregazione per l'Evangelizzazione dei Popoli (CEP). Per questa circostanza, lo stesso giorno alle ore 10.00 (CET) il PCDI terrà un *webinar* sul tema: *Dialogo e Annuncio, trent'anni dopo*.

Dopo il benvenuto di S. Em.za il Card. Miguel Ángel Ayuso Guixot, Presidente del PCDI, seguirà il discorso di S. Em.za il Card. Michael L. Fitzgerald, Presidente emerito del PCDI, mentre le conclusioni sono affidate a S. Em.za il Card. Luis A. Tagle, Prefetto del CEP.

Altri contributi saranno offerti da Membri e Consultori del PCDI, Professori e Ricercatori esperti nel settore, che prenderanno in esame la recezione e l'attuazione del Documento nei diversi contesti geografici per presentare lo *status quo* teologico del dialogo interreligioso.

Gli interessati potranno aderire al programma virtuale registrandosi con il seguente link Zoom:
https://us02web.zoom.us/webinar/register/WN_QVA-jj-vTOa8QhvsqwSPPg

[00676-IT.01] [Testo originale: Italiano]

Traduzione in lingua francese

Communiqué de Presse du Conseil Pontifical pour le Dialogue Interreligieux

Le 19 mai 2021 marquera le 30ème anniversaire de la publication du document *Dialogue et annonce: réflexions et orientations concernant le dialogue interreligieux et l'annonce de l'Évangile de Jésus-Christ*, publié conjointement par le Conseil Pontifical pour le Dialogue Interreligieux (CPDI) et la Congrégation pour l'Évangélisation des Peuples (CEP). En cette occasion, le CPDI accueillera, à partir de 10h00 (CET), un webinaire sur le thème: *Dialogue et annonce: trois décennies plus tard*.

Au discours de bienvenue de S. Ém. le cardinal Miguel Ángel Ayuso Guixot, M.C.C.J., Président du CPDI, suivra l'exposé de S. Ém. le cardinal Michael L. Fitzgerald, M. Afr., Président émérite du même dicastère, tandis que les conclusions seront confiées à S. Ém. le cardinal Luis A. Tagle, Préfet de la Congrégation pour l'Évangélisation des Peuples.

Membres et consultants du CPDI ainsi que d'autres chercheurs donneront leur contribution au sujet de la réception et de la mise en œuvre du document dans les différents contextes géographiques afin de présenter le statut de la question au regard du dialogue interreligieux.

Toutes les personnes intéressées peuvent se joindre à cette rencontre à travers le lien Zoom:
https://us02web.zoom.us/webinar/register/WN_QVA-jj-vTOa8QhvsqwSPPg

[00676-FR.01] [Texte original: Italien]

Traduzione in lingua inglese

Press Release of the the Pontifical Council for Interreligious Dialogue

The thirtieth anniversary of the document, *Dialogue and Proclamation: Reflections and Orientations on Interreligious Dialogue and the Proclamation of the Gospel of Jesus Christ*, jointly published by the Pontifical Council for Interreligious Dialogue (PCID) and the Congregation for the Evangelization of Peoples (CEP) falls on 19 May 2021. To mark this occasion, the PCID will host a webinar on that same day at 10.00 hrs (CET) on: *Dialogue and Proclamation: Three Decades Later*.

After the welcome by H. Em. Cardinal Miguel Ángel Ayuso Guixot, M.C.C.J, President of the PCID, follows the keynote address by H. Em. Michael L. Cardinal Fitzgerald, M. Afr, President emeritus of the PCID, whereas the closing remarks are entrusted to H. Em. Cardinal Luis A. Tagle, Prefect of the Congregation for the Evangelization of Peoples.

Other contributions, offered by Members and Consultants of the PCID, professors and researchers in the field, will examine the reception and implementation of the document in different geographical contexts and present the theological *status quo* of interreligious dialogue.

Those interested can join this virtual programme by using the following Zoom link.
https://us02web.zoom.us/webinar/register/WN_QVA-jj-vTOa8QhvsqwSPPg

[00676-EN.01] [Original text: Italian]

[B0308-XX.01]